

杨威：中共又要流氓手段 删改G20峰会宣言



2024年11月19日，参加G20峰会的各国首脑在巴西里约热内卢合影。(Buda Mendes/Getty Images)

更新 2024-11-21 10:48 AM 人气 3244

标签：G20，宣言，删改，疫情，经济

【大纪元2024年11月21日讯】11月19日，G20峰会在巴西落幕，随后发布了《G20里约热内卢领导人宣言》，总计85项内容，翻译成中文应约1.6万字。1月20日，中共发布了“二十国集团领导人里约热内卢峰会宣言（摘要）”，只有31段，总计不到4,000字，对原文进行了大幅删改。中共党魁仍在巴西访问，中共就不顾国际信义地篡改刚刚签署的国际文件，再次暴露了其流氓本性。

不敢提及不平等和弱势群体

《宣言》第3项写到：身为二十国集团领导人，我们意识到，我们面临的危机对世界的影响并不相同，给最贫穷和已经处于弱势的人们带来了不成比例的负担。

消除贫穷是本次G20峰会的一大议题，11月18日，中共党魁习近平在峰会上也就该议题发言。然而，中共2021年就宣称全民“脱贫”，根本不承认中国还存在贫困人口。习近平的发言还试图教其它国家怎么脱贫，但显然没有被各国接受，这一难以解决的严重问题仍被写入了宣言，但只字未提中共的“经验”。

中共发布的“宣言（摘要）”故意删去了这段内容，应该不想让中国人看到，更怕宣传的“脱贫”谎言再度遭到老百姓的非议。中共党魁自感优越的发言没人搭理，大概也很恼火，不想看到这样的话出现在中国大陆。《宣言》中还有大量关于消除贫穷、饥饿的内容，都被中共删除了。

《宣言》第4项写到：我们认识到，国家内部和国家之间的不平等是我们面临的大多数全球挑战的根源……世界不仅需要采取紧急行动，还需要社会正义、环境永续和经济上合理的措施。

这段话基本反映中国社会的现实，当然又被中共删除了。近期各地频频发生因社会不公而引发的恶性暴力事件，令中共极度恐惧，生怕政权被直接冲击。中国社会急需公认的“社会正义”，也急需环境治理，更急需“经济上合理的措施”。但这些都不在中共高层的日程表里。

《宣言》第24项写到：所有人，无论年龄、性别、残疾、种族、族裔、出身、宗教或经济或其它状况如何，都应有机会获得基本服务以满足其基本需求、体面工作和其它社会和经济机会，以确保其充分、平等、有效和有意义地参与社会。

这些内容是中共绝对不想让中国老百姓看到的。11月19日G20峰会结束当日，香港45名民主活动人士被重判，各国齐声谴责。11月18日，习近平会见英国首相斯塔默时，斯塔默提出香港人权问题，中共官员立刻驱赶在场的各个媒体。中共试图掩盖在人权迫害上的罪恶，但由此产生的内部压力锅也眼看爆表，中共最终将自食其果。

“经济光明论”没唱响？

《宣言》第5项写到：我们看到全球经济软着陆的良好前景，但挑战依然存在，一些下行风险在不确定性上升的情况下增加。

中共发布的“宣言（摘要）”恰恰反过来说，“全球经济仍存在诸多挑战，不确定性上升，经济下行风险增加，但我们也注意到实现软着陆的良好前景。”

这句话一颠倒，涵义就完全发生了变化。中共不但要求唱响中国的“经济光明论”，如今还要唱响世界的“经济光明论”。现在负面信息太多，中共宣传机构在拚命地虚构正面消息；G20峰会的《宣言》也被篡改，不但要说中国经济形势大好，还得说世界经济形势也大好。

然而，各国首脑没有类似的判断。《宣言》还写到：我们担心全球中长期成长前景低于历史平均……我们重申致力于进一步促进永续资本流动和建立健全的政策框架，特别是央行的独立性。

中共发布的“宣言（摘要）”自然又删除了这些内容。全球中长期成长前景低的担心也不符合中共的“经济光明论”，中共高层需要一直说经济“长期向好”。中国经济正面临严重结构问题，中共央行被要求不断推出降息、降准等放水措施，但无济于事。央行的独立性在中共治下从来都不存在，当然也不能提。

中共发布的“宣言（摘要）”删除了大量原文，在此处却加了一句，“保障财政可持续性并减少负面溢出效应。”《宣言》提到了保障财政可持续性，但没有提到“减少负面溢出效应。”

中共在删改版本里夹带了一点私货，应该主要针对美国，表明中共正极度担忧川普（特朗普）上台后大幅调整对华经济政策。



2024年11月15日，行人走过严重雾霾笼罩的北京央视大楼。(Kevin Frayer/Getty Images)

新冠（中共病毒）疫情继续被掩盖

《宣言》第25项写到：在当前新冠疫情爆发的背景下，我们强调全球协调应对这一问题以及其它新出现的和其它问题的重要性。

这是中共极力回避的另一话题，没有出现在“宣言（摘要）”中。中共高层早已下令封锁关于疫情的信息，似乎新冠（中共病毒）疫情在中国已经消失了，但各国首脑并不这么认为。实际上，中国大陆现在正经历新一轮疫情高峰，网络不段爆料染疫死亡的真相，但中共国家卫健委数月来组织了多次新闻发布会，绝口不提新冠（中共病毒）疫情。

《宣言》还写到：我们仍然致力于建立更具弹性、公平、可持续和包容性的卫生系统，提供以人为本的综合卫生服务，包括精神卫生，并实现全民健康覆盖，重点是改善基本卫生服务和卫生系统，以更好地实现全民健康覆盖。

中共发布的“宣言（摘要）”把“以人为本”生硬地改成了“以人民为中心”，但删除了“全民健康覆盖”和“精神卫生”的关键内容，只留下了一个口号。中共官员们可以终生享受高级别医疗服务，他们对普通老百姓的健康视而不见。

《宣言》还用大量篇幅描述了环境保护等内容，总计25项，但在中共的“宣言（摘要）”版本里被删减为3段。中共从未真正关心过环保，在国际上一直在敷衍，美国新政府对气候变化议题的兴趣不大，中共难以继续拿来作为谈判筹码，原本也没打算做出任何承诺，如今干脆撂在一边了。

中共不想要全球治理而是全球混乱

全球治理机构改革是本次G20峰会的另一大议题，各国都看到了目前的联合国机制难以防止和解决战争和冲突。

《宣言》第61项写到：没有和平，就没有永续性，也没有繁荣。我们知道所有战争所造成的恐怖和痛苦。为了从我们共同努力促进社会、经济和环境等各个层面的永续发展中获益，我们需要更好地为世界配备经过改革的全球治理。

中共发布的“宣言（摘要）”完全删除了这段内容。中共号称参与全球治理，实际上根本没有多少发言权。各国都希望在和平环境下发展，中共采取的做法恰恰就是挑动矛盾、越乱越好，不但支持俄罗斯延续战争，也在中东不断搅局，特别是要和美国、西方对着干，企图打破现有国际秩序，从而试图浑水摸鱼。

川普即将上任，正准备结束俄乌战争，并解决中东冲突，以全力对抗中共在印太地区的挑衅。各国都支持尽快结束战争和冲突，但中共不愿意，干脆把有关和平的内容删除了。中共的邪恶本质一览无余。

《宣言》第62项写到：我们承诺……使更新的机构和机制更有代表性、更有效、更透明和更负责，反映21世纪的社会、经济和政治现实。

中共发布的“宣言（摘要）”仅称，“使相关国际机构更具代表性和有效性。”其中重要的“更透明和更负责”，被中共删掉了。中共政权从来都不透明，中共官员也从来不负责任，在

国际上更不可能透明，更不愿承担责任。中共以这样的态度号称参与全球治理，也难怪中共党魁在国际峰会上被冷落；自己可能也不愿意参加，无奈参加也只是为了对内宣传。

《宣言》第64项写到：我们承诺透过变革性改革来改革安理会，使其符合21世纪的现实和要求，使其更具代表性、包容性、高效、有效、民主和负责，并对联合国全体会员国更加透明，允许所有成员更好地分担责任，同时提高其工作方法的有效性和透明度。

中共发布的“宣言（摘要）”提到联合国安理会改革，仅称需要“更具代表性、包容性、有效性”；删除了“高效、民主和负责”和“透明”等关键字。中共不负责，也惧怕民主，现在官员普遍躺平，更谈不上高效。联合国的改革方向，与中共的逻辑不同，还可能稀释中共的影响力，中共实际并不情愿，但不得不跟着喊变了味的假口号。

《宣言》中也继续强调了国际贸易“需要确保基于规则、非歧视、公平、开放、包容、公平、永续和透明。”这是中共无法做到的，中共党魁一直喊话反对“脱钩断炼”、反对保护主义，但类似的话没有写进宣言。



2024年11月18日，中共党魁习近平在巴西里约热内卢举办的G20峰会上。背后是蔡奇和王毅。(Ludovic Marin/AFP via Getty Images)

中共准备继续滥用人工智能

《宣言》第77项写到：为了确保安全、可靠和值得信赖的人工智能开发、部署和使用，必须保护人权、透明度和可解释性、公平性、问责制、监管、安全、适当的人类监督、道德、偏见、隐私、数据保护和资料治理。我们认识到需要利用人工智能（包括生成智能）的机遇，同时保持警惕其挑战……我们重申G20人工智能原则和联合国教科文组织人工智能伦理建议书。

中共发布的“宣言（摘要）”完全删除了这些内容，表明中共仍然不顾老百姓的隐私、风险，也毫不顾忌道德伦理，准备继续滥用人工智能，一方面严控中国社会，另一方面企图威胁美国及其盟友。

中共删改G20峰会《宣言》，如今各国政府或许不会感到太大意外，中共党魁正急需借G20、APEC峰会的场面做一番宣传，以掩盖自己所谓党内核心地位的剧烈晃动。中南海正乱作一团，此时还对川普即将上任忧心忡忡，但也试图继续蒙蔽老百姓，以掩盖北京的政治乱局。

中共党魁参加国际峰会，明知喊话没人听，但还得对内演戏。中共发布的“宣言（摘要）”同样是对内宣传的需要，凡是忌讳的内容统统删除，但这只会令中共在国际上原形毕露，也只会令中共政权更快地走向末路。

大纪元首发

责任编辑：高义#

相关专题：[各国抵制中共威胁](#) / [美中关系](#)

本网站图文内容归大纪元所有，任何单位及个人未经许可，不得擅自转载使用。
Copyright© 2000 - 2024 The Epoch Times Association Inc. All Rights Reserved.

[自定义设置](#)